

وانه‌ی یه‌که‌م:

له‌ زمان‌ی هه‌ر نه‌ته‌وه‌یه‌ک‌دا ئیمه‌ شتی‌کمان هه‌یه‌ به‌ ناو "ئه‌لف و بی" که‌ بریتیه‌ له‌ هه‌موو ئه‌و پیتانه‌ی که‌ زمانه‌که‌ پیک‌ دینن و ده‌بنه‌ شی‌وازی‌ک بو‌ نووسین، زمان‌ی کوردیش هه‌ر وه‌ک زمانه‌کان‌ی دیکه‌ خاوه‌نی ئه‌م شته‌یه‌ هه‌ر بویه‌ من هه‌ول ده‌ده‌م به‌ شی‌وه‌یه‌کی زانستی باسه‌که‌نی به‌شی ری‌نووسی و ری‌زمان‌ی ب‌خه‌مه‌ روو، هه‌ر وه‌ها هه‌ول ده‌ده‌م بو‌ هه‌ر وانه‌یه‌ک به‌شی‌کی فه‌ره‌ه‌نگۆک دانیم که‌ خوینه‌ر له‌ واتای وشه‌کان حال‌ی بی. له‌ گه‌ل ئه‌وه‌شدا له‌ به‌شی راه‌ینان من له‌ هه‌ر وانه‌یه‌ک‌دا چه‌ن پرسیار داده‌نیم که‌ داواکارم بو‌ پیش‌چوونی ره‌وتی کاره‌که‌ وه‌لامیان بده‌نه‌وه‌ تا کو‌تایی هاتنی ئه‌م قوناغه‌ له‌ زمان‌ی کوردی، هه‌ر وه‌ها من بو‌ واتای وشه‌کان له‌ زمان‌ی فارسی که‌لک وه‌رده‌گرم چون زۆربه‌ی خوینه‌ران شاره‌زای زمان‌ی فارسین و وا باشتر له‌ بابه‌ته‌کان حال‌ی ده‌بن.

زمان‌ی کوردی بریتیه‌ له‌ ۳۷ پیت که‌ ۲۹ پیتیان بی‌ده‌نگن و ۸ پیتیان ده‌نگدارن که‌ من له‌ سه‌ره‌تا دا پیته‌ بی‌ده‌نگه‌کان ده‌نووسم. ئه‌وه‌ش بلیم که‌ هه‌ندی‌ک بابه‌ت و تیبینی هه‌یه‌ که‌ پی‌ویسته‌ وه‌ک له‌ به‌ر کردن له‌ به‌ری که‌ن و به‌ می‌شکتانی بسپرن.

پیته‌ بی‌ده‌نگه‌کان بریتین له‌ :

ئ _ ب _ پ _ ت _ ج _ چ _ ح _ خ _ د _ ر _ ڤ _ ز _ ژ _ س _
ش _ ع _ غ _ ف _ ف _ ق _ ک _ گ _ ل _ ل _ م _ ن _ ه _
و _ ی

پیته‌ ده‌نگداره‌کان بریتین له‌ :

ا _ و _ وو _ ۆ _ ی _ ی _ ی _ ی _ ی _ ه _ ه _ ه _ بزرۆکه

تیبینی: له زمانی کوردیدا هیچ کات وشه به پیتی دهنگدار دهست پی ناکات و ههمیشه له سه‌ره‌تادا پیتی بیده‌نگ دی، واته خوینهر ده‌بی بزانی که ۲۹ پیتی بیده‌نگی هه‌یه که ههمیشه له سه‌ره‌تا دین و له نووسیندا هه‌له نه‌کات. ههر چهن پیناسه کردنی شتیک له‌وانه‌یه بو خوینهر له سه‌ره‌تادا قورس بی‌ت و یا ته‌نانه‌ت بچیتته به‌شی ریزمانیه‌وه به‌لام من وه‌ک خوم بو زیاتر ئاگادار کردنه‌وه‌ی خوینهران نه‌و کاره‌م کردووه.

پیت چیه: بچووکتترین به‌شی وشه‌یه که ده‌توانی ههم بیده‌نگ بی ههم ده‌نگدار.

وشه: کومه‌لیک پیت که به‌یه‌که‌وه واتایه‌ی سه‌ر به‌ خو ده‌بخش پی‌ی ده‌وتری وشه .

هه‌ندیک جیاوازی له‌ نیوان زمانی کودری و فارسی له‌ پیتته‌کاندا هه‌یه، که من بو وینه خشته‌یه‌ک داده‌نیم که زیاتر ئاگاداری جیاوازیه‌کان بن.

ریز	کوردی	فارسی
۱_	ژ	_
۲_	ب	ب
۳_	پ	پ
۴_	ت	ت _ ط
۵_	ج	ج
۶_	چ	چ
۷_	ح	ح
۸_	خ	خ
۹_	د	د
۱۰_	ر	ر
۱۱_	ر	_

ذ_ز_ض_ظ	ز	۱۲_
ژ	ژ	۱۳_
س_ث_ص	س	۱۴_
ش	ش	۱۵_
ع	ع	۱۶_
غ	غ	۱۷_
ف	ف	۱۸_
ـ	ف	۱۹_
ق	ق	۲۰_
ک	ک	۲۱_
گ	گ	۲۲_
ل	ل	۲۳_
ـ	ل	۲۴_
م	م	۲۵_
ن	ن	۲۶_
و	و	۲۷_
هـ	هـ	۲۸_
ی	ی	۲۹_

پیتە دەنگدارەکان

فارسی	کوردی	ریز
ا	ا	۱_
_____ /	ه ، ه	۲_
ـ	و	۳_
و	وو	۴_
و	ۆ	۵_
ی	ی ، ی	۶_
_____ /	ئ ، ئ	۷_
ـ	بزرۆکه	۸_

تیبینی: هەر وهک دهزانن و له خشتهکهدا دیاره له زمانی کوردیدا یهک دانه "س" ههیه واته به جیگهی (س،ت.ص) تهنیا ئهم "س" به کار دی

هەر وهها له زمانی کوردیدا یهک "ت" ههیه واته به جیگهی (ت.ط) تهنیا ئهم "ت" به کار دی

هەر وهها له زمانی کوردیدا یهک "ز" ههیه واته به جیگهی (ز.ظ.ذ.ض)

به ههموو ئهمانه شهوه چهن پیتی بیدهنگ ههن که دهتوانین بلیین له زمانی فارسیدا شیواز و شکلی نووسینیان نیه وهک:

ئ _ ر _ ل _ ف

دهتوانین بلیین که تایبهتن به زمانی کوردی

هەر وهها نیشانهی تهشدید (_) که له زمانی فارسی و عه ره بی دا ههیه له زمانی کوردی دا نیه و پیتته که دوو جار ده نووسریته وه:

بو وینه : محمد : محهمه د بنا : بهنا

یا هەر له کوردیشدا وشه ی بقفه.....

چون ئیمه دهلین که له زمانی کوردیدا ههمیشه وشه به بیدهنگ دهست پی دهکا هەر بوپه خشتهیهک درووست دهکهین که بو فیڕ بوونی ئهم شته ئاسانتر بی

وشه	بیدهنگ	دهنگدار	بیدهنگ	دهنگدار	بیدهنگ	دهنگدار
بانه	ب	ا	ن	ه		
سوړان	س	ۆ	ر	ا	ن	

	ن	ا	ر	ا	ب	باران
	ه	ن	ژ	پ	پ	پېژنه

ئەمە دەتوانین وەك یاسایەك له زمانی كوردیدا به كاری پینین
و بو نووسین كهلكی لی وەر بگرین

بو هەر كام له پیتە پیدەنگەكان ۵ وشە بنووسن:

ئ : ئارام _ ئاسمان _ ئاكۆ _ ئاسۆ _ ئاش

ب:

پ:

ت:

ج:

چ:

ح:

خ:

د:

ز:

ر:

ژ:

ژ:

س:

ش:

ع:

غ:

ف:

ك:

گ:

ل:

لّ:

م:

ن:

هـ:

و:

ى:

له كۆتاييشدا داوكارم وهلامى ئەم پرسيارانه وهدهن :

۱_ له زمانى كورديدا چەن پیت هەيه و دەبنە چەن بەش؟ هەر
كاميان جياواز بنووس؟

۲_ ئەو پېتە بېدەنگانەى كە لە زمانى كوردیدا هەن و لە زمانى فارسیدا نین بیاننوسن؟

۳_ پیتانەى كە نیشانەى () یان لە سەرە بیاننوسن؟

۴_ ئا لەم وشانەدا پیتە دەنگدار و بېدەنگەكان جیا بكەنەوه بۆ ئەوەش دەتوانن لە خستەى دەنگەدار و بېدەنگەكان كەلك وەربگرن؟

خاكەلپوه _ بانەمەر _ جۆزەردان _ پووشپەر _ گەلاوێژ _
خەرمانان _ ڕەزبەر _ خەزەلۆەر _ سەرماوەز _ بەفرانبار _
رېبەندان _ ڕەشەمە.

فەرەهەنگۆك: پیت (حرف) وشە (كلمه) خستە (جدول) ڕاهێنان (تمرین) وانە (درس) ڕیننوس (رسم الخط) ڕیزمان (دستور زبان) بېدەنگ (صامت) دەنگدار (مصوت) تېبینى (نكته) قوئاغ (مقطع، مرحله) بریتى (شامل) واتا (معنى، به معنای)

لە كوۆتایى وانەى یەكەمدا سپاسى هەموو خوینەرەن و بەرێزان دەكەم ئەگەر لە نووسین و بابەتەكاندا هەلەیهكم كردووە ئاگادارم كەنەوه.

بە سپاسەوه ئامادە كردنى: هەستیار ڕۆستەمى